

# См. рис. 1 — Lurkmore



A long time ago, in a galaxy far, far away...

События и явления, описанные в этой статье, были давно, и помнит о них разве что пара-другая олдфагов. Но Анонимус не забывает!

**См. рис. 1** — достаточно древний, но чрезвычайно привычный эвфемизм для радикального и бескомпромиссного, как rule 34, посыла задолбавшего пользователя на йух.

## Происхождение

В русские интернеты фраза проникла, разумеется, через [Фидо](#). Содержалась в одном переводном тексте, до боли напоминающем ответ пользователям, который всегда хотели, но боялись дать любые разработчики. Пользователям же он напоминает ответы, которые хеллпдеск им обычно и даёт.

Ответ был развернутым, последовательным, содержал несколько пунктов, каждый из которых оканчивался фразой, отсылающей неудовлетворенного пользователя ознакомиться с рис. 1. Сам рис. 1 следовал в конце текста и был простым, непрятязательным и, главное, однозначно понимаемым образчиком ASCII-арта.

## Актуальность

На данный момент фраза употребляется редко, ибо поредели ряды помнящих, а прямую ссылку на текст, затерянный в древних архивах, найти достаточно трудно. Однако в силу эпичности самого произведения вспоминать о нем стоит. Для чего ниже и приводится сам текст.

## Текст

### НАШ ОТВЕТ ПОЛЬЗОВАТЕЛЯМ

Текст был разослан, но \*не\* написан Стивом Саммитом  
Steve Summit scs@adam.mit.edu

Перевод с английского на русский Александра Шеховцова  
als@vl.ts.kiev.ua

Пожалуйста, перестаньте посыпать нам сообщения об ошибках. Это наша система. Мы разработали ее, мы создали ее и мы используем ее больше чем вы. Если вы полагаете, что в ней отсутствуют некоторые свойства, или система не так эффективна, как вам бы хотелось, ЗАТКНИТЕСЬ! Убрайтесь к чёрту, мы в вас не нуждаемся. См. рис. 1.

Забудьте о своей глупой проблеме, давайте поговорим о некоторых свойствах нашей операционной системы.

1) Опции. Мы ввели огромное их множество. Так много, что вам понадобится пара толковых ребят, чтобы разобраться в документации. Так много, что рак свистнет раньше, чем половина из них будет использована. Так много, что вам не удастся использовать их правильно в любом случае. Однако, количество опций не так уж и существенно, потому что мы установили некоторые интересные значения для опций и назвали их ...

2) Умолчаниями. Мы установили немало умолчаний. Они нам нравятся. Если бы это было не так, мы бы сделали умолчаниями что-нибудь другое. Так что уберите свои грязные руки от наших умолчаний. Не трогайте их. Считайте их предопределенными. «Предопределенные умолчания» — звучит неплохо! Если вы их измените и ваша система зависнет, заткнитесь. См. рис. 1.

3) Языковые процессоры. Они работают прекрасно. Получают на вход исходные тексты и зачастую генерируют объектные файлы как результат ваших усилий. Вам не нравится результирующий код? Тем хуже для вас! Вы даже можете попытаться делать системные вызовы из него. Во всех случаях, когда это не удается, используйте ассемблер, как это делаем мы. Мы говорили с разработчиками языковых процессоров и они думают так же, как и мы. Они говорят: «См. рис. 1».

4) Отладчики. Да, у нас есть отладчики, один мы сопровождаем, а другой используем сами. Но в любом случае вы не должны делать ошибки, это всего лишь пустая трата времени. Мы ничего не хотим слышать об отладчиках, нам эта тема неинтересна. См. рис. 1.

5) Ошибка при загрузке. Не обращайте внимания. Зачем наживать себе язву? Вы ведь все равно не захотите передать нам свою машину, чтобы мы разбирались в вашей проблеме, да и мы, вероятно, не сможем разобраться в любом случае. Да, и если что-либо сломается в промежутке между 17:00 и 18:00 или 9:30 и 10:30 или 11:30 и 13:30 или 14:30 и 15:30, то не тратьте ваше время на звонки — нас нет на месте. См. рис. 1.

6) Командный язык. Мы разработали его самостоятельно, он превосходен. Он настолько нам нравится, что мы назвали язык нашим именем. Действительно, мы так счастливы и довольны с ним, что мы создали его один раз для всех наших опера-

ционных систем. Мы даже стараемся сохранить командный язык неизменным от версии к версии, хотя иногда мы кардинально пересматриваем его. См. рис. 1.

7) Выполнение программ в реальном времени. Мы этого добились. Кто еще мог сделать такую прекрасную работу? Что, система кажется медлительной со своими 18-ю уровнями приоритетов процессов? Никаких проблем, установите всем процессам приоритет 1. В любом случае реальное время не столь важно, как оно кажется. Мы даже изменили название нашей группы, чтобы избавиться от слов «реальное время». И мы уже давным-давно посоветовали всем нашим пользователям, пытающимся работать в реальном времени, смотреть на рис. 1

В заключение, засуньте подальше ваше сообщение об ошибках. Любите нашу систему или оставьте ее, но не выражайте свое недовольство.

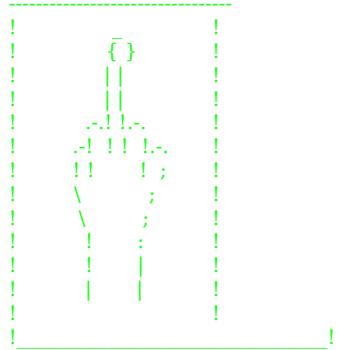


Рис. 1.

Примечания:

Это довольно старый текст который заслуживает вторичной рассылки. Моя копия датирована июнем 1986 года. Я не представляю, сколько этому тексту на самом деле лет и кто его написал.

По моему впечатлению у тех, кто видел этот текст, фраза «см. рис. 1» немедленно вошла в жаргон. А кто-нибудь еще ее использует?

Оригинал

From alt.folklore.computers Wed Jul 22 18:32:43 1992  
Path: daimi!dkuug!sunic!mcsun!uunet!darwin.sura.net!mips!zaphod.mps.ohi  
o-state.edu!sol.ctr.columbia.edu!destroyer!gumby!yale!mintaka.lcs.mit.ed  
u!bloom-picayune.mit.edu!news  
From: scs@adam.mit.edu (Steve Summit)  
Newsgroups: alt.folklore.computers  
Subject: "See Figure 1."  
Message-ID: <1992Jul21.181348.11582@athena.mit.edu>  
Date: 21 Jul 92 18:13:48 GMT  
Sender: news@athena.mit.edu (News system)  
Reply-To: scs@adam.mit.edu  
Organization: none, at the moment  
Lines: 90  
Nntp-Posting-Host: adam.mit.edu

Here's an old gem that deserves re-posting. My copy is dated June, 1986; I have no idea how long it's been around or who wrote it. (The author, if out there, should certainly step forward and

## История

Приведённый выше текст был сохранен где-то в 2001 году из интернет-архива фидо. Примечательно, что весь он является переводом, причем не вполне точным и несколько смягчающим оригинальный текст, запощенный Steve Summit в фидо из usenet. На данный момент оригинал можно найти, например, [тут](#). Steve Summit оказался, видимо, последним засветившимся звеном в цепочке испорченного телефона — более полный текст, с указанием настоящего происхождения, появлялся в апрельском выпуске *eZine NutWorks* за 1985 год<sup>[1]</sup> и был озаглавлен — «PSR SUPPORT ON NOS AND NOS/BE (With acknowledgements to VMS 3 and TWENEX)».

Возможно, текст существует с начала времён, *так как найдены более древние образцы естественного происхождения*. Первоначально, видимо, передавался устно, папирусные и бумажные версии, как и версии на перфокартах, утеряны, но в какой-то момент были выложены в Сеть и достигли. В более старых вариантах упоминались более старые операционные системы, компиляторы, механизмы, но мораль была всегда одна (см. рис. 1).

## Алсо

- В фильме «Достучаться до небес» сабж был подан как «депеша».

## Примечания

1. <sup>[1]</sup> Дотошный разоритель могил сможет найти упоминание о данной нетленке на бумажном носителе еще в 82 году. Временам существования упоминаемых там осей это вполне соответствует.



Универсальные ответы

265 42 An Hero Battletoads Boku no Pico By design Cool story bro Current 93 Deal with it Dev/null  
Do a Barrel Roll DO IT FAGGOT GET OUT GNU Emacs GTFO HA HA HA, OH WOW

НАНАХА DISREGARD THAT, I SUCK COCKS Haters gonna hate I dunno LOL IMHO It's Magic Jedem das Seine JFGI

Kill it with fire Lurk moar Make me unsee it NO U Not Your Personal Army Nuff said O RLY? OK One-liner

PS3 has no games RTFM Sad but true Stick it in her pooper Tl;dr U MAD Use the Force, Luke Where is your X now?

Who are you to fucking lecture me? X должны страдать X не умер Your resistance only makes my penis harder

А был ли мальчик? А если бы вас так? А то! А у вас негров линчуют! Абаснуй Авотхуй Анус себе дёрни, пёс АПВОВНВ АПВС Апелляция к возрасту Апстена Битва слона с китом Будь мужиком Быстро, решительно! В морг

BA Ваше мнение очень важно для нас ВиО Во-первых, ты хуй и говно Все ебанулись Все пидорасы, а я — д'Артаньян Всем похуй Вы просто ненавидите всё русское Голос со стороны парши Горизонт завален Дальше не читал

Детектор Диагноз по юзерпiku Доведение до абсурда Есть мнение Желание левой пятки Жопа на юзерпiku За Вами уже выехали Забухай, ёпт Закон Дэнта ЗАТКНИСЬ СУКА Зато мы делаем ракеты Ибо ваистену Ибо нехуй Из общих соображений Книга лучше Конь в пальто Кот бы говорил Кто все эти люди? Кто вы такие? Я вас не знаю

Кто не с нами, тот против нас Курица не птица Лизни розетку Люди, я прочёл ваши дневники

Миллионы не могут ошибаться Мне вас жаль Мне насрать на твое мнение Много чести Мост в Терабитию

Муля, не нервируй меня! Мы работаем над этим



Software

12309 1C 3DS MAX 8-bit Ache666 Alt+F4 Android BonziBuddy BrainFuck BSOD C++ Chaos Constructions  
Cookies Copyright Ctrl+Alt+Del Denuvo DOS DRM Embrace, extend and extinguish FL Studio Flash FreeBSD  
GIMP GNU Emacs Google Google Earth I2P Internet Explorer Java Lolifox LovinGOD Low Orbit Ion Cannon Me  
MediaGet MenuetOS Microsoft Miranda Movie Maker MS Paint Open source Opera PowerPoint PunkBuster QIP  
Quit ReactOS Rm -rf SAP SecuROM Sheep.exe Skype StarForce Steam T9 Tor Vi Windows Windows 7  
Windows Phone 7 Windows Phone 8 Windows Vista Wine Winlogon.exe Wishmaster Word ^H ^W Автоответчик  
Антивирус Ассемблер Баг Билл Гейтс и Стив Джобс Блокнот Бот Ботнет Браузер Варез Винлок  
Вирусная сцена Генерал Фейлор Глюк Гуй Даунгрейд Демосцена Джоэл Спольски Донат Защита от дурака



Фидо

9600 бод и все-все-все BBS Fixed FTN HRG Lurk moar Max Jirnov MO.ECHO Nomad Frog OldVirginMan  
REAL.SIBERIAN.MAN Returning Officer RU.OS.CMP RU.PUNK.ROCK RU.REMONT RU.VIDEO SADM Zoi ZT ^H  
Абасний Александр Пульвер Андед Апач Боброудав Ведро Взлетит или не взлетит? Выборы модератора  
Вьетнамка Генеральный Чернявски Голдед Если бы... Жо-Па Григорий Зельднер Избиение лохов  
Извините за неровный почерк Имя, сестра Искра Истина где-то рядом Йож Йожиний диалект  
Как два пальца об асфальт Кипа Коносевич Крякер инета Кукловлев Леонид Каганов Ли Вонг Ян Локалка  
Луговский Медбрат Мейлер Меня видно? Мицгол Модератор Н Награды Незабор Бандлов Ногохуйц  
Ночь с пятницы на понедельник Об Йожа! Обострение Олег Бочаров Отпишись и не читай  
Отучаемся говорить за всю сеть Пейсатель Пиво Пионер Письмо Милонова Плюс 1 Плюсомет Пруль  
Разрыв шаблона Риалнейм Роботы Рулезы Сабж Сакс Скан паспорта Сколота См. рис. 1  
Снесла курочка дедушке яичко... Снести рассадник Ссаные тряпки ССЗБ Борис Стомахин ТВН Тоссер Трахни её  
Фаллометрия Фастэха Фафыга Фигурный квотинг Фидо Фидо/Термины Фидопойка Фидорас  
Фидошник — это адрес или человек? Хаб Хайвмайнд